



PRESERVE — THE — LATIN MASS

伝統ミサ。それは数えきれない靈魂を養い、長い間、カトリック教会と世界を豊かにしてきたもの。この伝統ミサを認めるカトリック信者も非カトリック信者も参加した運動を、私たちは拡大しています。

PLEASE READ AND SIGN THE OPEN LETTER TO POPE FRANCIS →

6945 Signatures Collected

「伝統ミサを守ろう」運動について

私たちは伝統的典礼（ミサ）で経験したことを分かち合いたいと思っています。伝統的典礼（ミサ）は長い間にわたって多くの聖人を養い、今日においてもカトリック教会中で、教え育てる靈魂の数を増やし続けています。様々な背景を持ったカトリック信者がこのミサを価値あるもの、宝物であると考え、多くの非カトリック信者がその美と荘厳さに刺激をうける理由を分かち合いたいと思います。このミサは私たちの欠かすことのできない集合的遺産であり、守らなければなりません。

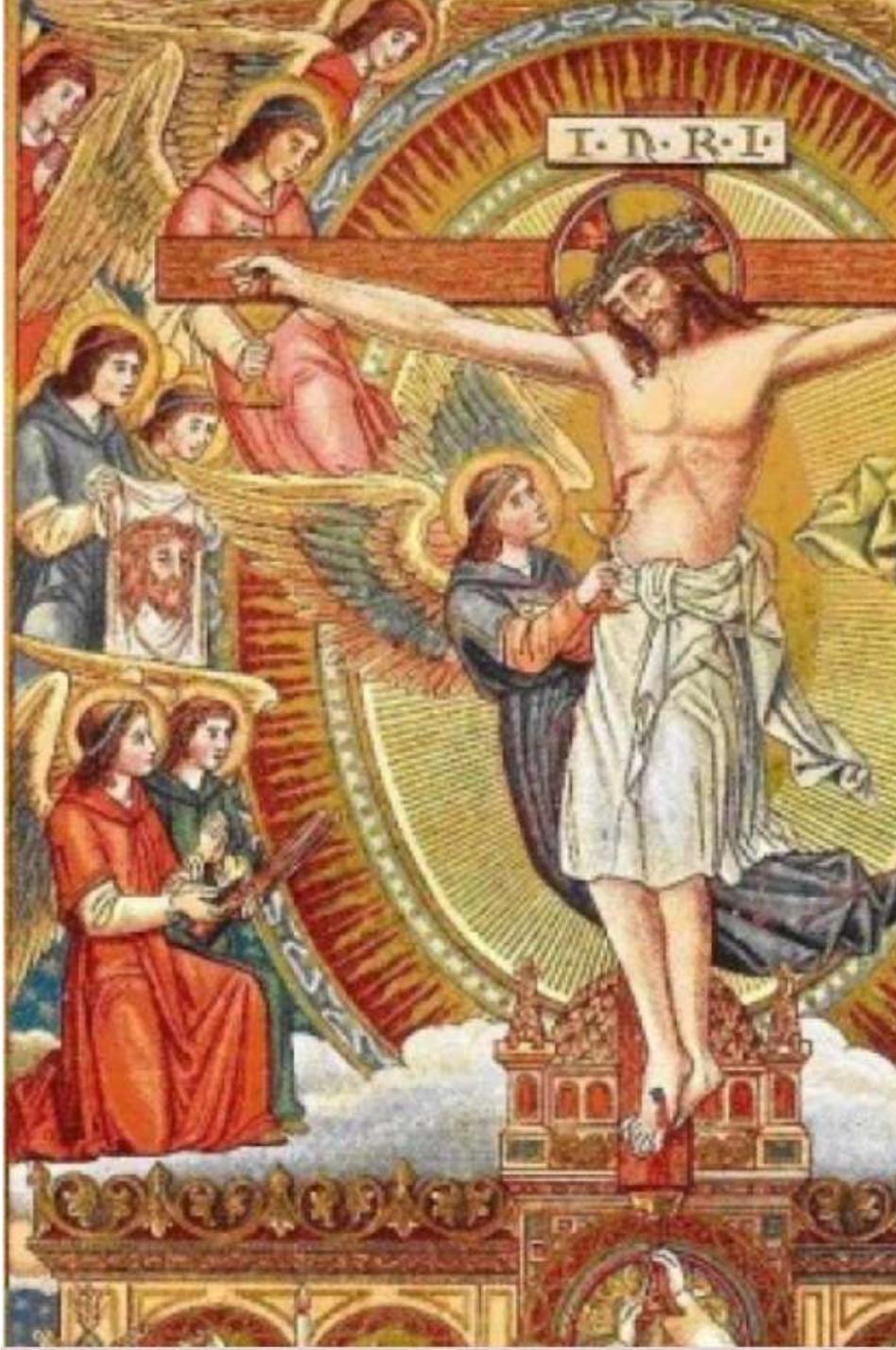
教皇フランシスコが公布した文書『トラディチオーニス・クストーデス』に私たちは驚き悲しませましたが、バチカンの典礼秘跡省の最近の回答はさらに驚き悲しんでいます。これらの動きが教皇フランシスコの前任者である、聖ヨハネ・パウロ二世及びベネディクト16世の行った深い関与や約束と合致しているとは考え難いです。

靈的には教皇ベネディクト16世による恩恵、つまり彼の自発教令『スンモールムポンティフィクム』により、伝統ミサ及び伝統的な秘跡執行を望むローマ典礼に属するすべての司祭を励ましたもの、に与りながら、私たちは教皇フランシスコと調和することを続けたいと思っています。

「旧来のミサ典礼書の使用*usus antiquior*」が広く一般に受け入れられることで、教会の中には癒しが生まれています。それにより、多くのカトリック信者がキリストと、母である教会の心に近づくことができている。特に過去にその牧者から見捨てられたと感じた人々との和解に役立っています。カトリック信者を追い払うどころか全く反対に、伝統ミサは多くの人々が教会の心で考えることを助け、第二バチカン公会議を真正な公会議であるとし、教皇パウロ6世の典礼をイエスキリストのいけにえが真に再現されているものとして認めています。

私たちはまた、伝統ミサがもつ美が失われるかもしれないと考えて悲しくなっています。伝統ミサは1500年前から耳を傾け受け入れられ、長きにわたり、芸術、文学、音楽、詩歌、建築の大作に刺激を与えてきたものです。伝統ミサと伝統的な秘跡執行を徐々に禁止することまたは厳しい制限を課すことは、単にこの典礼様式で常日頃、神に心を上げて多くのカトリック信者だけでなく、人類一般にとっても、損失であると考えています。

何よりもまず、私たちの教皇フランシスコへの公開書簡をお読みいただき、お名前を署名欄に連ねていただくことをお願いいたします。



公開書簡

教皇フランシスコ様

私たち、以下に署名する者は、伝統ミサ(旧来のミサ典礼書の使用)と付随する秘跡を守ることを聖下に熱烈に願うものです。

伝統ミサは多くの方がカトリック教会に居場所を見つけるのを助けています。多くの人々に人生における新たにされた目的を与え、神の愛の明かりで多くの靈魂を照らしています。聖下、これらの靈魂がカトリック教会の中で居場所があると感じつつけることを、どうぞお助けください。

伝統典礼は息をのむほど美しく、数えきれない人々の心を神に向けることに役立っています。多くの若い人々や家族を含めた様々な、そしてしばしば疎外されてきたカトリック信者を惹きつけています。伝統ミサにおける祈りにあふれる参加を通じて、多くの人々がイエスキリストとその教会と深く誠実な関係に導かれています。

数えきれないほどの靈魂、すなわち、司祭、修道者、あらゆる世代と文化を背景に持つ信徒を代表して、私たちはお願いします。伝統的典礼が制限又は禁止された時、この人々たちは深く傷つき、牧者たちによって除外され、捨てられたと感じます。国境、文化、時代を超えて信者を一致させるのに役立つ典礼がもつ美しい多様性によって知られている伝統ミサがカトリック教会において守られるための余地が見つかることを祈っています。

不肖ながらも私たちはお頼み申し上げます。伝統ミサを求める信者に教区司祭がそれを捧げ続けられるようにしてください。また司教が新司祭を叙階する方法及びその民に堅信を施す方法を自由に選ぶことができることを求めます。また「エクレジア・デイ」共同体が過去30年にわたり所持し、自身の憲章や創立文書に忠実であったように、神の民に奉仕し続けることを許していただくよう、切にお頼み申し上げます。彼らがこのために一生をかけて誓ったのは、聖ヨハネ・パウロ2世教皇とベネディクト16世教皇によって認可され追認されたカリスマを生きるため、教会とその牧者たちに賛同し、信じて疑わなかったからです。どうか、彼らの信頼が損なわれ、忠実さが拒絶され、その民が見捨てられるのをお許しにならないでください。

私たち、以下に署名する者はカトリック信者も、非カトリック信者もおり、カトリック教会における典礼の多様な表現を守ることを支持することで一致しています。

教会の母、聖なるおとめマリアと教会の保護者である聖ヨゼフの庇護のもと、この請願を提出いたします。

イエスの御名によって

Dear Pope Francis,

We, the undersigned, fervently appeal to Your Holiness for the preservation of the Traditional Latin Mass (*usus antiquior*) and the accompanying Sacraments.

The Traditional Latin Mass has helped many to find their home in the Catholic Church. It has given many a renewed purpose in life and has illuminated many souls with the light of God's love. Please, Holy Father, help these souls continue to feel at home in the Catholic Church.

The ancient liturgy is breathtaking in its beauty and serves to lift the hearts of countless souls to God. It attracts diverse and often marginalized Catholics, including many young people and families. Prayerful participation in the Traditional Latin Mass has led many into a profound and sincere relationship with Jesus Christ and His Church.

We appeal to you on behalf of the countless souls - priests, religious, and lay faithful of all ages and cultures - who suffer greatly and feel excluded and abandoned by their shepherds when the Traditional Liturgical Rites are restricted or prohibited. We pray that room may be found for the preservation of the Traditional Liturgical Rites in the Catholic Church, known for her beautiful diversity of liturgies that serve to unite the Faithful across boundaries, cultures, and centuries.

We humbly request that diocesan priests may continue to provide the Traditional Liturgical Rites to the faithful who ask for them. We appeal for the freedom of bishops to choose how to ordain new priests and confirm their flocks. We implore you also to allow the "Ecclesia Dei" communities to continue to serve the People of God as they have for the past thirty-three years, faithful to their constitutions and founding documents. They have pledged their lives for this, trusting in the support of the Church and her Pastors to live the charism approved and affirmed by Pope Saint John Paul II and Pope Benedict XVI. Please, do not allow their trust to be violated, their faithfulness to be rejected, and their flocks to be forsaken.

We, the undersigned, are Catholics and non-Catholics alike, united by our support for diversity of liturgical expression in the Catholic Church.

We place this petition under the patronage of the Blessed Virgin Mary, Mother of the Church and St. Joseph, Protector of the Holy Church.

In Jesus' Name,

ご記入例

First Name* Paul	Last Name* Miki	Email Address* PaulM@****.jp
Phone Number	City Osaka	State or Province Osaka
Country Japan	Profession	

Which best describes your role in the Church?

- Clergy Non-Priestly Religious
 Lay Catholic Non-Catholic

Yes, I will pray for this intention, even daily.

Yes, I will offer up some of my daily crosses/sufferings for this intention.

SIGN NOW

①名前

②苗字

③メールアドレス

④電話番号

⑤居住する市区町村

⑥都道府県

⑦国名

⑧職業

教会における役割

- 聖職者 司祭でない修道者
 カトリック信徒 非カトリック信者

はい、この意向のために毎日でも祈ります

はい、この意向のために日々の十字架・犠牲を捧げます

署名する

(署名欄の記入方法)

- すべてローマ字入力すること。①名前、②苗字、③メールアドレスが必須項目。
- ④～⑧は任意項目だが、署名の有効性を確かなものにするため、⑤～⑦は入力が望ましいと思われる。
- 最後に「SIGN NOW」を左クリック
- クリック後に、寄付を募るページに遷移するが、寄付は任意。